

# LOS RAYOS X

Precios de suscripción:  
En la capital..... 1 peseta al mes.  
En la provincia..... 1'50 » » »

PERIÓDICO INDEPENDIENTE

No se devuelven los originales.

Anuncios y comunicados  
á precios convencionales. — Toda la corres-  
pondencia, se dirigirá al señor Administrador.

AÑO II. Número 29.

Cádiz: 31 de Agosto de 1911

Rdición. y Admón.: J. del Toro, 28

## Por un oído entra...

Con estos malditos calores que nos están asando, no tiene uno humor ni para dirigirle cuatro «chirigotas» á otros tantos ediles enmudecidos desde su elección al cargo.

La temperatura elevada no sabemos á cuantos grados sobre cero, á la derecha ó la izquierda, deja tamañita á la deuda municipal.

Si no fuera porque de en cuando en cuando sopla una brisa fresca por estar rodeado Cádiz de mar y volar ciertos papeles, crean ustedes que hasta el mismo Sr. Alcalde ya se habría asfiado.

El Sr. Díaz García no piensa más que en asegurarse en su silla cruz y en tomar los aires puros de su campo en el Puerto de Santa María sin preocuparle un comino la salud de sus «feligreses» ni la baja tan escandalosa en el ingreso de consumos, ni el problema angustioso obrero.

Decimos esto, porque á la hora presente que sepamos, muy poco se ha hecho sobre lo que la higiene recomienda y el Gobernador ordena con respecto á salubridad pública.

Los barrios extremos siguen sin novedad en su importante abandono.

¡Y al Sr. Díaz, qué!

Que lo limpien los vecinos...

La prensa á diario comenta tales deficiencias y muy particularmente lo necesario que se hace el traslado á otro sitio, del administrador de consumos Sr. López Vico, á ver si el enfermo Consumos se reanima al variar de cirujano; pero el Ilmo. Sr. Alcalde dice á todo esto, que la prensa en algo ha de pasar el rato, y cuando se siente molesto se levanta intempestivamente de su sillón presidencial tragándose cuantas lindezas les hemos dirigido, hace un corte de manga y dice:

«¿Sabeis lo que vos digo? Que si gais quemándome la sangre cuanto podáis, pero yo no suelto la vara (no de medir) y seguiré haciendo lo que me dé la gana.—¿Qué me importa á mí que aquí venga el cólera; que los perros rabien y muerdan; que los retretes estén en peores condiciones que los del último villorro, cuándo yo me voy ahora á mi almendral donde de nada carezco ni aun de Ilmo. señor?

Ahí dejo accidentalmente en la Alcaldía á D. Diego Fuentes, que les hará más grata á ustedes la temperatura, efecto del ventilador que dicho señor posee.»

## Negociantes contra la salud

Desgraciadamente opinamos que sería harto difícil encontrar en toda Europa un país como el nuestro donde esté tan desarrollado ese ilícito comercio en la expendición de todo género de bebidas y comestibles adulterados ó sofisticados y haciéndose poco

menos que imposible encontrar en buen estado de pureza cualquiera de los artículos considerados de primera necesidad ni cuantos suelen pasar al consumo público en concepto de sustancias alimenticias ó bebidas de uso corriente ú ordinario, tales como el pan, leche, vinos, quesos, licores, embutidos, confites, chocolates, harinas, conservas, azúcares, pastas, cafés, mieles, vinagres, etc. A tal grado ha llegado aquí la avaricia y la osadía de esos relajados negociantes, que cada cual se ha procurado estar bien al corriente de los recursos de la química para llevar á cabo con el mejor éxito su abominable empresa y así lograr expender carnes y pescados en estado de descomposición ó alteración, burlando las apariencias para engañar al comprador. No hablemos ya del fraude y del robo en el peso, porque esto es ya la cosa más corriente colocar debajo de uno de los platillos de la balanza un contrapeso, aparte de estar en su mayoría faltas las pesas y medidas que sirve para completar la estafa que suele hacerse al comprador en casi todos los artículos de mayor consumo.

Este es el progreso y la audacia por donde despiertan esos ruines comerciantes de mala fé que no tienen el menor reparo en echar mano de sustancias nocivas para adulterar respectivamente los artículos destinados á la alimentación.

Estas falsificaciones erigidas ya en sistema, se va propagando por todas partes de una manera imponente, existiendo sobre este punto la más deplorable emulación, tanto en la fabricación en grande escala y en las pequeñas manufacturas, como entre el llamado alto comercio y expendedores al por menor. El axioma mercantil de *comprar barato y vender caro* es ya insuficiente; no satisface: hay que completarlo con el de realizar cuantiosas ganancias sin reparar en los medios. Así solamente puede explicarse ciertas fabulosas fortunas que con industrias al parecer insignificantes, vemos improvisar de la noche á la mañana, puesto que la sed de oro, siempre insaciable, no reconoce límites. Aquí es donde está más desarrollado el talento, la iniciativa y el descaro para ese infamante tráfico que debiéramos llamar vil comercio. No son ya únicamente los artefactos los que falsean sino también los artículos alimenticios en general; desde el clásico aguardiente hasta el más sensible café económico, y desde el más simple refresco hasta el más reputado vino de marca acreditada. A la sombra de la impunidad y con la indiferencia de las autoridades se publican pomposos anuncios y risibles disparates formando lamentable contrastes que desprestigian la moral de los que deben velar por la pureza de

los artículos con menoscabo de la salud pública.

Inútilmente la prensa política sin distinción de matices se lamenta de vez en cuando y en todos los tonos, sobre los abusos de esta índole aun cuando exponga toda clase de razones. Pues si como consecuencia de ello se dicta por el momento alguna disposición coercitiva, ó no se cumple ó en breve se convierte, como suele decirse, en letra muerta.

Ante esa especie de táctica tolerancia con los falsos industriales, con esos comerciantes de mala fé que mejor les significaría el calificativo de *criminales*, es llegado el caso de adoptar serias y activas precauciones que nos pongan á cubierto de sus ruines asechanzas, porque de lo contrario, el consentimiento de estos males equivaldría á dar patente de corso para el ejercicio ó libre plática de tamañas ruindades.

Sobre lo expuesto llamamos la atención del muy ilustre señor Alcalde é Inspectores de Sanidad interior, abrigando la confianza de que dará las oportunas disposiciones para que en breve sean perseguidos estos delitos, y llevados á los tribunales para castigo de los culpables.

El cargo de inspectores de productos alimenticios cuyos nombramientos competen á la Alcaldía, somos de opinión, que debiera recaer estos en personas de excepcionales conocimientos, aumentándole el escaso sueldo de que disfrutan y exigirle con todo rigor su cometido.

## Cháchara

El alquilado director de *La Defensa* no cabe duda que debe ser un fotógrafo de *primo cartello*, puesto que al atacar á nuestro periódico se ha fotografiado él mismo.

¡Y á las mil maravilla!

Sr. *Partidita* no las haga usted *serranas*.

A mí que soy creador y no del universo...

No me haga usted tirar de la *mogarra*, que soy de 18 quilates.

¿De municipal á consumista?

Muy bien, señor Díaz García, eso quiere decir que pronto se suprimirá el odioso impuesto de Consumos y no acarreará conflicto dejar tanto personal en la calle.

¿Y porqué no se suprime también el Depósito Municipal que tantos gastos ocasionan al Municipio hoy en la actualidad tan inútilmente?

¿Es cierto lo que indica nuestro colega *El Contribuyente*, que un ahijado del alcalde, industrial en la calle de Isaac Peral, muy devoto de San Francisco, no abona nada al Municipio por

las mesas que utiliza en la vía pública?

¿Sabe de esto algo el moral administrativo don Diego Fuentes?

Duro, muy duro, va á resultar el pan de la limosna que hace tiempo tenía ofrecida á los pobres el Ilustrísimo señor Alcalde, cuando lo fué concedido los honores de Jefe superior de administración.

¡Que esperen... no sean impacientes!

Es indudable, que tiene más voz que cuerpo el concejal obrero García Camacho; lo demostró en la última sesión municipal; lo mismo que tiene demostrado la representación genuina de los obreros gaditanos. Sino que lo digan las Sociedades obreras.

Resulta predicar en desierto cuando no se quiere oír ó no acomoda.

Las cuentas de la Sociedad Previsión obrera no se publican, ni tampoco salen á demostrar nadie lo contrario de lo que dice.

¿Se puede saber la causa?

¿Y por qué no se publican los números de kilos de las reses que se sacrifican diariamente en el Matadero? Y va por dos veces esta pregunta.

Nuestro querido colega *El Progreso* por lo que vemos en la orientación que lleva en sus escritos dedicados casi todos los números á encomiar al Alcalde, nos huele á canalejista.

Sea enhorabuena; ya preveíamos que en el campo conjuncionista no adquiriría muchos adeptos.

Respecto al *Radical Gaditano* ya es harina de otro costal; puesto que todos suponen el pacto del Alcalde señor Díaz García con los radicales, que son quienes lo han sostenido en la Presidencia del Municipio.

No ocurre lo mismo con los conjuncionistas, que solo tiene representación un solo concejal y éste de carácter muy independiente.

¡Dios dispone y Canalejas ordena; veremos en lo que quedan estas misas.

Lo monárquico se impone cuando la forma de gobierno es monárquica.

DESPUES DE LA HUELGA

## Aspiración de los Ferroviarios

El «lock-out» patronal

Yo no sé si en España se habrá seguido con interés toda la evolución de la huelga inglesa de empleados de ferrocarriles que en el momento actual acaba de concluir. Lo que sí sé es que las organizaciones obreras han conseguido un triunfo colosal y que en el arte de gobernar los pueblos se ha dado un paso tan importante, tan atrevi-

do, que merece algunos comentarios. Gracias á la intervención de Milor Lloyd George, acompañado de Milor Sydney Buxton, después de penosas conferencias, se ha llegado á una solución, solución que esperaban con ansia en toda Europa, y ansia que seguramente, aunque de una manera indirecta, ha contribuido indudablemente á precipitar este desenlace, obligando al actual Gobierno inglés á empujar los acontecimientos, con notable olvido de algunos intereses y absoluto desprecio de toda clase de leyes económicas.

Mas la huelga actual, aparte su trascendencia internacional, pues ha venido á demostrar con hechos tan palpables como la pérdida diaria de un millón de francos que experimentaba el mercado francés al no poder dar salida diariamente á las existencias acumuladas en los almacenes de París, nos enseña tantísimas cosas, que á buen seguro el que conozca á fondo el problema, el que haya seguido con interés todo su desenvolvimiento, el que se haya dado perfecta cuenta de la psicología de este pueblo admirable, tendrá tan perfecto conocimiento del estado actual en que se halla en Europa esta lucha gigantesca entre el capital y el trabajo, en la cual se han de reñir tan rudas batallas, y por la cual acaso hasta algunos pueblos puede que lleguen á desaparecer.

Lo que más efecto ha producido entre los que no dan importancia á esta clase de asuntos ha sido la maravillosa organización de esos 250.000 hombres, que en un momento determinado se limitan á dejar la herramienta del trabajo, con lo que la vida económica de Europa se trastorna por completo, viniendo la paralización, la apoplejía y hasta la muerte si no se reacciona. Y á los 250.000 obreros se unen cada día nuevas Sociedades, y del resto de Europa se reciben diariamente telegramas de aliento y auxilios metálicos. ¿Qué quiere decir todo esto? Que nos acercamos á un momento crítico en la evolución de los partidos obreros, eso es indudable.

En cualquiera otra nación que no fuera la inglesa donde hubiera ocurrido la huelga que acaba de transigirse; en cualquier otro momento en que las dos fuerzas opuestas no hubieran podido oponer una resistencia tan semejante, el desequilibrio hubiera llegado sin remedio, y con él el incendio, la guerra y el hambre. La huelga actual ha tenido, entre los distintos caracteres que la distinguen de las demás huelgas, uno de ellos que es tan notable que merecía un profundo estudio que no podemos concederle en este momento. Nos referimos á la forma, al modo especial en que se han llevado desde un principio las negociaciones entre los obreros y las Compañías de ferrocarriles, forma y modo á los que, seguramente, no es muy ajeno Milor Lloyd George. Desde el primer momento el Gabinete inglés, que se percató de la importancia de la cuestión, se colocó entre las dos partes, sirviéndolas de intermediario, al mismo tiempo que, con un gran movimiento de fuerzas, garantizaba el orden público, labor á la que le ayudaba la gente de orden, prestándose graciosamente á desempeñar los oficios de policía. En esta situación el conflicto llega á su

punto álgido, pero silenciosamente, tenazmente, en frío al parecer, como hacen aquí todas las cosas importantes los ingleses. En Liverpool estallan los primeros chispazos. El Gobierno apura las pretensiones de los huelguistas. Las violencias se avecinan. Y es en este momento cuando se hace presión sobre las Compañías de ferrocarriles, en lugar de repartirlo equitativamente entre las dos partes contrincantes. En este mismo momento es cuando Lloyd George, el abogadillo de antaño, sacude rudamente los cimientos conservadores de la vieja Inglaterra. Y los partidos obreros toman carta de naturaleza en el pueblo más conservador del mundo.

LEÓN MARTÍN-GRANIZO.

Ginebra, Agosto 1911.

## Curiosidades

### CHARADA

Viajando por la Siria encontré un *todo* árbol frondoso, corpulento y raro ¿qué será *prima dos*? y al *tres segunda* por su olor, ya lo dí por acertado. Saqué *prima, dos, cuarta* del bastón y su tronco saqué por varios lados, fluyendo de los cortes un producto que es como aroma y medicina usado.

(La solución en el próximo número.)

**Del uso del vino.**—La *British medical association* ha publicado los resultados de una investigación sobre el uso de las bebidas alcohólicas, de la que se había encargado una comisión de su seno.

Las observaciones hechas por dicha comisión alcanzan á 4.234 casos, la longevidad de cuyos individuos se divide en cinco categorías:

- 1.<sup>a</sup> Aquellos que se abstienen completamente de beber líquidos alcohólicos: edad media 51 años y 22 días.
- 2.<sup>a</sup> Los que son moderados en las bebidas alcohólicas: 62 años y 13 días.
- 3.<sup>a</sup> Aquellos que beben sin intención de embriagarse, por simple imprudencia: 59 años y 67 días.
- 4.<sup>a</sup> Bebedores habituales: 57 años y 59 días.
- 5.<sup>a</sup> Los borrachos: 53 años y 13 días.

Resulta de esta estadística, que la edad más avanzada, la alcanzan los que beben moderadamente líquidos alcohólicos, y que el mínimo de vida es para aquellos que se abstienen completamente.

### D. Juan Mateos González de Peredo

La Droguería del Correo data su fundación desde el año 1803 por don José María Mateos, abuelo del actual dueño.

El respetable comerciante de tan próspero negocio, goza en la plaza de un crédito envidiable y es su firma garantía de multitud de casas bancarias.

El elegante establecimiento situado en la calle Cardenal Zapata, núm. 7.

En su interior tiene hermosas naves repletas de infinidades de drogas y específicos de todas partes del globo.

En pinturas y barnices, especialidad de esta Casa en su confección, se proveen de ella los principales talleres de esta índole.

D Juan Mateos González de Peredo goza en la plaza, con justa razón, de generales simpatías y reputado crédito, por su seriedad y facilidades que al Comercio ofrece, como por su labor incansable en el negocio, sin limitación de tiempo de trabajo, ora dirigiendo la labor de sus hábiles operarios, ora incansable en el trabajo de oficina.

Su frase corriente es:

*Quien tenga tienda, que la atienda;* y esa es su norma de conducta.

### La cogida de Magarza

Hace pocas semanas que ocupó la atención de la gran prensa, un asunto importantísimo para el porvenir de la Nación.

No nos referimos á Marruecos, donde algunos soldados españoles sufren riesgos y molestias en tanto los que gobiernan toman té en el ministerio; no nos referimos al cólera, que peor epidemia son los demócratas; el asunto que ha llenado la prensa informativa, ha sido algo más importante, para los españoles que aun tenemos sangre; *sangre torera* que es lo principal.

A Magarza, el gran torero, el sublime matador, el maravilloso espada, lo ha cogido un Miura; le ha metido un cuerno por el sitio que más usa un político: el gañote; y el cuerno le ha salido por la boca, caso el más nuevo y raro que puede darse, toda vez que lo más general es que los cuernos salgan por la frente.

Ante la magnitud del acontecimiento, el telégrafo funcionó sin descanso; la gente se formaba en grupos para leer los detalles; hasta al ministerio de la Gobernación fueron los impacientes! y el telégrafo del Gobierno funcionó, pidiendo detalles, con una prisa que tal vez no hubiese tenido, si en vez de una cogida se hubiese tratado de un naufragio ó un descarrilamiento.

Los directores de periódicos que han sufrido varias cogidas, saben lo mucho que en ellas se exagera; no digamos que los médicos den sus partes facultativos y vayan enseñando sus partes con idea de aprovecharse luego del bombo de la curación.

Nada de eso creemos, pero es lo cierto que según las noticias, un diestro resulta con pérdida de tres ó cuatro metros de tripas, se deja un riñón en el suelo, y tiene el vacío desocupado, y á los tres días le permiten comerse un pollo y tomarse un huevo y á los ocho está otra vez toreando.

Sea lo que fuere, ello es que la cogida de Magarza ha tenido tal resonancia, que al conocerla nuestro Director quiso marchar á Castilla la Vieja, sitio de la ocurrencia y no lo pudo hacer porque como era domingo, estaba cerrado el Monte de Piedad; luego pensamos que mejor que hacer el viaje, era recortar los telegramas de los demás periódicos y apropiándonoslos; esto será feo, pero lo hacen diarios de mucha importancia y encima se dan tono. Mano á las tigeras, que es el más cómodo y barato redactor.

### LA COGIDA

Magarza, había estado hecho un héroe toda la tarde, con los bravos bichos de Miura: al quinto le dió una estocada atracándose tanto de toro,

que se temía le diera un cólico por la noche.

De pronto los espectadores vieron que sin saber como, Luis tenía en la boca un cuerno, que agarraba con las manos.

El público que conoce el arrojado de Magarza decía entusiasmado:

—¡No asustarse! Es que se vá á comer al toro.

Por desgracia no era así; el gran espada estaba herido. Al preguntarle el público por el sitio de la herida, él se llevó la mano al gañote como dirigiendo:

—¡Por la nuez, por la nuez!...

El parte facultativo no podía ser más terrible y desconsolador:

«Durante la lidia del quinto toro ha ingresado en la enfermería el diestro Magarza con una herida por asta, vulgo cuerno de toro, situada en el pescuezo, de sesenta centímetros de largo por un metro de ancho, atraviesa la tráquea, el peritoneo, trompa de Falopía la tibia y demás órganos; el diestro presenta por detrás un orificio de salida, bastante deteriorado. Para reconocer detenidamente la herida, penetramos dentro de ella dos médicos y tres practicantes que la recorrimos á pié, apreciando que había rotos tres vasos y dos botellas y que el pronóstico era grave, pudiendo el herido curarse, solo en el caso de que no se muriera.—*Doctor Calavera*»

Tan desconsolador pronóstico llenó de desaliento á las autoridades que ya se encontraban en la enfermería y que se encargaron de comunicar la noticia á todas las grandes potencias.

### EN CASA DE «MAGARZA»

El bravo espada que hasta hace poco habitaba en una modesta sala de una casa de vecindad, vive ahora en una buena casa sola.

A ella nos encaminamos encontrando la calle llena de gente compungida á la que consolaban los guardias municipales, llorando también.

Con mucho trabajo penetramos en la vivienda del espada, donde encontramos á la abuela del diestro y á la novia de éste, bella joven á la cual se ocultaba la noticia, porque encontrándose de ocho meses, podía el susto acarrearle consecuencias.

La abuela de Magarza nos decía apuradísima:

—Esta es la primera vez que los toros dañan á mi nieto; la ropa la ha traído varias veces en forma poco presentable, sobre todo los calzoncillos, que según la lavandera le han dado mucho que hacer. Pero de heridas ná.

En esto, no hacian más que recibirse esportones de telegramas de toda España.

Entre estos viene uno del herido, herido, diciendo:

—*Lo del gañote no es ná. Mañana toreo.*

Todos respiraron al coger el despacho, pero la novia después de leerlo exclamó llorando.

—¡Eso es mentira! ¡Ese telegrama no es de él. ¡Esa no es su letra!

### EL HERIDO

Recíbense interesantísimos detalles del herido. Este fué conducido á la fonda á cabrito, honor que se disputaban varios aristócratas.

Alrededor del lecho había infinidad de personas, que al ver que no habla-

ba, creían que había perdido el uso de la palabra.

Para tranquilidad de todos, de pronto habló el diestro y dijo:

— ¡Mú... mú...! Muchas gracias señores.

Los periodistas afilaron los lápices, los fotógrafos prepararon las máquinas; todos esperaban para saber el deseo de *Magarza* quien trabajosamente dijo:

— Me o... me o...

Atropelladamente todos se disputaron el honor de buscar en la mesa de noche cierta vasija que creyeron iba a hacer falta.

Pero no se trataba de eso; el moribundo prosiguió:

— Me ocurre que quiero *jamar*.

La ocurrencia fué celebrada por todos; aquello era un síntoma de mejoría; y más aún lo era, que el diestro levantándose del lecho, manifestó iba a hacer una necesidad urgente.

En aquel instante un fotógrafo enviado por nuestro Director penetró por sorpresa en la alcoba haciendo una fotografía.

Con gran sentimiento nuestro no la podemos publicar, por la forma prosaica en que aparece *Magarza*, quien para tranquilidad del público lo decimos, hizo dos ó tres deposiciones con la mayor facilidad, dato importante que ha consignado la prensa de gran circulación.

TREN DE ADMIRADORES

Como á pesar del enorme túnel que el cuerno causó á Luis, éste resulta que puede torear, los innumerables amigos y admiradores de esa gloria nacional, han decidido que un tren especial los lleven á los Bérchules, donde se dice toreará.

¡Y vea usted lo que son las cosas! Mil personas se han inscrito deseguida calculando que en el viaje, comida y billete de los toros no se gasten más que cinco duros, resultará que apesar de lo que se creía, aun quedan en España mil ciudadanos con cinco duros de sobra, porque no vamos á creer que entre ellos exista alguno que en tanto va á los toros, tenga á los chiquillos descalzos.

Eso no lo podemos creer, pero de todos modos la gran prensa que es el eco de la opinión, nos ha demostrado que el interés de España, la nota culminante, la verdadera actualidad, no es pensar si *nuestro porvenir* está ó no en Africa.

Y si hubiese llegado el caso de fallecer el torero, hubiéramos demostrado sentimiento, y para ello, teniendo en cuenta que el toro ocasionó la desgracia nacional, metiendo á un hombre media asta, hubiera sido lo corriente haber colocado á media asta también, la bandera de los edificios públicos.

Los ferrouxistas y la guerra

(CONCLUSIÓN)

Negar razón á la campaña que realiza la Conjunción republicano-socialista contra la intervención armada en Marruecos solo puede hacerlo un loco ó quien tenga la costumbre de no guardar respeto alguno á la verdad.

Además, así como el partido socialista y la mayor parte de las Socieda-

des obreras de España hicieron una manifestación nacional contra la guerra el 1.º de Mayo último, así la Conjunción republicano socialista llevó á cabo una manifestación de igual carácter y con el mismo fin el 7 del citado mes. ¿Y qué ocurrió en esa segunda manifestación? Pues que en Madrid, Valencia y algunas otros puntos tomaron parte elementos radicales.

Y si el 7 de Mayo había motivo para declararse enemigos de toda aventura en Marruecos, mayor le ha habido el 16 y el 23 de Julio, y mayor le hay hoy.

Solo cuando no se tiene criterio fijo se incurre en contradicción tan enorme.

Y si no es exacto que falte razón á la Conjunción republicano-socialista para hacer campaña contra la política bélica en Marruecos, inexacto también que se tome por pretexto esa campaña para desbaratar el ferrouxismo.

Podrá ésta perder terreno por sustentar hoy, gobernando Canalejas, un criterio muy distinto en la cuestión marroquí del que sustentaba gobernando Maura—cosa muy natural, porque las masas populares no son tan ciegas como algunos quisieran que fuesen—: pero lo que mueve á los hombres de la mencionada Conjunción á perseverar en la antedicha campaña son los muchos males que aquella torpe intervención puede ocasionar al país.

Nada dijeron en Madrid los oradores de la Conjunción en el mitin contra la guerra, que se refiriera al partido radical; nada dijeron tampoco en Valencia; y si en Barcelona se censuró á algunos de sus individuos, y si en Bilbao hubo varias alusiones para otros, debióse al alboroto que en la primera capital produjeron y á las interrupciones que hicieron en la sesión.

Nos explicamos que á *El Progreso*, de Barcelona, le disgusten los mitins antibelicistas de la Conjunción republicano-socialista, y también que aconseje á los suyos ó que encuentre bien que los perturben, ya que su sola celebración en nada beneficia á la política que representa; pero nos parece burdo, muy burdo, que sostenga el que se verifican inspirados en el odio al ferrouxismo.

Eso podrá creerlo algún pazguato; más no lo aceptan, estamos seguros de ello, la mayoría de los que lo leen, aunque éstos sean radicales.

PABLO IGLESIAS.)

(De *Vida Socialista*).

NOTICIAS

Animada en extremo se vió en la tarde del 24 la playa del «Balneario Victoria», donde se congregaron allí muchas y distinguidas familias, prodominando el elemento infantil, para el cual estaba dedicada la fiesta.

Con gran júbilo y alegría, dada la señal para empezar la diversión, se lanzaron multitud de niños y niñas á la búsqueda de los vales con opción al regalo que estaban escondidos en la arena y que por cierto eran muy numerosos.

Entre los regalos que eran muy va-

riados, había carros, muñecas, automóviles, escopetas, sables, cocinas, etcétera.

Esperamos vuelvan á repetirse fiestas de esta índole, por resultar muy agradables é higiénicas para la juventud, donde además del ejercicio necesario se oxigena los pulmones aspirando aires salútferos.

El pasado sábado 26 volvió abrir sus puertas el Teatro de Verano, situado en el sitio del derribo de muros, con la Compañía cómico-lírica de Lorenzo Sola y Enrique Izquiano.

En el personal figuran algunos artistas conocidos en Cádiz.

Ya en otro número nos ocuparemos del desempeño de las obras, por la citada compañía.

Ha sido nombrado abogado Fiscal de esta Audiencia el Sr. D. Manuel Gandía y Llanos.

Nuestra felicitación.

Se nos asegura que en breve contraerá matrimonio con una conocida viuda propietaria, nuestro estimado amigo y convecino D. Eloy R. de Agredano.

Ya que se aproximan las fiestas del Centenario y que se necesita hacer las obras necesarias en las fincas que las requieran, llamamos la atención por tercera vez al Sr. Alcalde, sobre el mal estado en que se encuentra la del número 1 de la Plaza de Isabel II y cuyo expediente de denuncia debe obrar en el negociado de fincas ruinosas de este Municipio.

Hemos recibido un ejemplar del semanario de Puerto Real titulado *El Obrero Andalúz* y con gusto establecemos el cambio, deseándole á la misma vez larga vida.

Por personas que nos merecen entero crédito, se nos asegura que los obreros que felicitaron al Sr. Alcalde la noche de la última sesión, no tenían otra representación que la de ellos mismos.

A la misma vez, refutamos todo cuanto ha telegrafiado en ese sentido el corresponsal de *España Nueva*, como si los obreros fueran á llevar á la práctica una huelga general por un asunto tan baladí, como si se tratará desarrollar con esto la gran obra social.

¡Cuántos disparates!

Resulta oomprometidísimo en extremo para los transeúntes que tienen que cruzar la plaza de Isabel II á la calle Sopranis por la acera junto á la Iglesia de San Juan de Dios, un puesto de masa frita que se coloca en la misma esquina, que imposibilita al peatón observar á buena distancia la llegada de los tranvías y que eualquier día puede causar esto una desgracia á uno que no oiga la campana de dichos motores.

¿Para eso ejecutó esa gran obra el entonces Alcalde D. Francisco Guerra Jiménez?

¿Hasta cuándo vá á resultar que la entrada de Cádiz sea agradable al que nos visita, y no que con tantos puestos parece la entrada de un puerto marraquí?

¿Es preparando votos de simpatías?

El próximo día 10 de Septiembre se efectuará el enlace de la simpática y agraciada Srta. Eduarda Romo Bustamante, hija de nuestro querido amigo el acreditado comerciante en esta plaza D. Eduardo R. Valencia, con don Francisco Durán, dueño del Refino situado en la calle de San Francisco número 35.

A la mayor brevedad se pondrá á la venta en los principales establecimientos de la localidad el célebre anis «Rana.»

D. José Roa Benítez, propietario de la expresada marca, regalará con profusión botellitas de dicho anis, que por cierto tiene presentación bastante aceptable, tanto por su figura de rana como por el excelente líquido que contiene.

SALÓN GADITANO

DUQUE DE TETUAN

Original instalación de Aparatos y Máquinas Automáticas.

ABACERÍA de Manuel Bueno

Plaza ISABEL II, número 3

Manzanilla DE LA VIUDA de \* E. HIDALGO \* CAFÉ EUROPA. — Plaza Topete

TRENES

De Cádiz á Sevilla

ESTACIONES	C.	M.	E.	M.
Cádiz . . . S	7'30	13'05	16'20	18'25
2.ª Aguada . .	7'35	13'11	»	18'31
S Fernando . .	7'57	13'42	16'39	18'55
Puerto Real . .	8'14	14'01	16'53	19'14
Pto Sta M.ª . .	8'35	14'27	17'07	19'37
El Portal . . .	8'50	14'43	»	19'54
Jerez . . . . .	9'10	15'09	17'31	
El Cuervo . . .	9'37	15'39	17'55	
Lebrija . . . . .	9'56	16'00	18'10	
Las Cabezas . .	10'21	16'31	18'30	
Alcantarillas . .	10'38	16'51	»	
Utrera . . . . .	11'05	17'45	19'04	
Dos Herms . . .	11'29	18'23	»	
Sevilla . . . . .	12'07	20'15	20'02	
Empalme . I	12'16	20'30	20'10	

De Sevilla á Cádiz

ESTACIONES	M.	E.	M.	C.
Empalme . S	7'45	8'57		14'55
Sevilla . . . . .	8'17	9'11		15'24
Dos Herms . . .	8'50	»		15'49
Utrera . . . . .	10'10	9'50		16'30
Alcantarillas . .	10'37	»		16'50
Las Cabezas . .	10'57	10'20		17'09
Lebrija . . . . .	11'25	»		17'34
El Cuervo . . . .	11'47	»		17'54
Jerez . . . . .	12'34	11'18	9'01	18'32
El Portal . . . . .	12'44	»	9,10	18,40
Pto Sta M.ª . . .	13'05	11'39	9'33	18,59
Puerto Real . . .	13'23	11'52	9'50	19,15
S. Fernando . . .	13'48	12'07	10'13	19,36
2.ª Aguada . . . .	14'10	»	10'35	19,55
Cádiz . . . . . I	14'15	12'25	10'40	20,00

TRENES ESPECIALES

entre Cádiz y San Fernando

Salidas de Cádiz	9'25	15'00	20'05
Id. 2.ª Aguada . .	9'30	15'05	20'10
Id. S. Fernando . .	8'00	11'15	17'00

# HOTEL VICTORIA

CALLE ISAAC PERAL, 11 Y 12

50 habitaciones.—Cuarto de baños.  
Alumbrado eléctrico en todo el edificio.

*Propietario: Andrés Ballester*

**Nota.**—Frente á este Hotel tiene *Parada oficial* el *Tranvía eléctrico*, donde puede conducir á los señores bañistas al nuevo Bañeario establecido en la playa de la Victoria.

## ELIXIR ESTOMACAL DE SAIZ DE CARLOS (STOMALIX)

Curacion segura del 98 por 100 de los enfermos del

**ESTÓMAGO é INTESTINOS,**

aunque lleven 30 años de sufrimientos. Ayuda á las digestiones, abre el apetito, tonifica y es recetado por los Médicos de Europa y América para curar la dispepsia, dolor de estómago, acedias, vómitos, estreñimiento, diarreas en niños y adultos, dilatación del estómago, neurastenia gástrica, úlcera del estómago, anemia y clorosis con dispepsia, etc., etc.

**SERRANO, 30, FARMACIA. MADRID**  
Y PRINCIPALES DEL MUNDO

De venta en todas partes.

# COGNAC TERRY

Puerto de Santa María.

## Gran Bañeario VICTORIA

Cádiz.—Temporada de 1911.

La más bella y saludable playa de Andalucía

Baños de agua dulce y de mar templados y fríos. Salón de lectura y teléfono.—Restaurant de primer orden.—Audiciones por Bandas Militares.—Varietés.—Conciertos.—Fuegos artificiales.—Grandes fiestas y atracciones de playa.

Servicio de Tranvías hasta la puerta del Establecimiento.

*Doctor Don Cayetano del Toro*

Consultas médico-Quirúrgicas. Todos los días de 12 á 2 de la tarde. —Gratis para los pobres los Martes, Jueves y Sábados.

San Miguel, número 16. --- Cádiz.

Nueva PUBLICIDAD  
LUMINOSA patentada.  
**Magic Publicity**  
L' AÉRO

Representación exclusiva en Cádiz y su provincia:  
**Cobos, 2, duplicado, Juan S. Noriega.**

Grandes Almacenes de Viveros  
COLONIALES Y ULTRAMARINOS  
DE

**Emilio Portas y Compañía**

CALLE COBOS, NUM. 6 -CADIZ  
(Casa fundada el año 1864)

Comestibles de todas clases.—Especialidad en Azúcar, Café, Bacalao, Chacina, Manteca, Quesos y Conservas.

VENTAS al por MAYOR y MENOR  
Se facilitan notas de precios.

**Despacho**  
de Vinos  
DE  
TODAS CLASES  
Y MARCAS  
VALVERDE Y MURGUIA

ANTIGUAS  
**Los Negretes**

Grandes despachos de carnes del país, de Vaca, Ternera, Cerdo y Chacina.

Isabel II, núm. 2; Segismundo Moret y Santa Inés, Arco del Pópulo, Alonso el Sabio y Arrecife, 40, (Extramuros).

Buen peso.—Clase superior  
Del país. Del país.

## SERVICIOS

DE LA

## Compañía Transatlántica DE BARCELONA

AGOSTO 1911

LINEA DE NUEVA YORK, CUBA Y MEXICO

El día 26 saldrá de Barcelona, el 28 de Málaga y el 30 de Cádiz, el magnífico vapor

**MONTSERRAT**

directamente para Nueva York, Habana, Veracruz y Puerto México.

LINEA DE VENEZUELA—COLOMBIA

El día 10 saldrá de Barcelona, el 11 de Valencia, el 13 de Málaga y el 15 de Cádiz, el vapor

**LEGÉZPI**

directamente para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Puerto Plata, Habana, Puerto Liñón, Colón, donde salen los vapores el 12 de cada mes, para Sabana, Curacao, Puerto Cabello y La Guayra, admitiendo pasaje y carga para Santo Domingo, Veracruz y Tampico con trasbordo en Habana. Combina por el ferrocarril de Panamá con las compañías de navegación del Pacífico, para los puertos admite pasaje y carga con billetes y conocimientos directos. También admite carga para Maracaibo y Coro, con trasbordo en Curacao y para Cumaná, Carúpano y Trinidad, con trasbordo en Puerto Cabello.

Los vapores de estas líneas hacen la escala de Puerto Plata (Santo Domingo), admitiendo carga con dicho destino.

LINEA DE FILIPINAS

El día 5 saldrá de Liverpool y el 16 de Barcelona, habiendo hecho las escalas intermedias, el vapor

**ALICANTE**

directamente para Génova, Port-Saïd, Suez, Colombo, Singapur, Ilo-Ilo y Manila, sirviendo por trasbordo los puertos de la costa oriental de Africa, de la India, Java, Sumatra, China, Japón y Australia.

LINEA DE CUBA Y MEXICO

El día 17 saldrá de Bilbao, el 20 de Santander, el 21 de Coruña, el vapor

**R. M. Cristina**

directamente para Habana, Veracruz y Tampico. Admite pasaje y carga para Costafirme y Pacífico, con trasbordo en Habana, al vapor de la línea de Venezuela-Colombia. Para este servicio rigen rebajas especiales en pasaje de ida y vuelta. También á precios convencionales para camarotes de lujo.

Estos vapores admiten carga en las condiciones más favorables y pasajeros, á quienes la Compañía dá alojamiento muy cómodo y trato esmerado como ha acreditado en sus relatados servicios. Rebajas á familias. Precios convencionales por camarotes de lujo. Rebajas por pasajes de ida y vuelta. También se admite carga y se expiden pasajes para todos los puertos del mundo, servidos por líneas regulares. La empresa puede asegurar las mercancías que se embarquen en sus buques.

Para informes, dirigirse en Cádiz á la Delegación de la Compañía Transatlántica; Isabel la Católica 3.